

XXII.

VAKUUTUS OLOT.
FÖRSÄKRINGSVÄSENDET.

C.

9.

KERTOMUS ELÄKE- JA SAIRAUSKASSOISTA, JOTKA
EIVÄT KUULU TYÖNTEKIJÄIN APUKASSOIHIN.

BERÄTTELSE ANGÅENDE PENSIONS- OCH SJUK-
KASSOR, VILKA ICKE ÄRO ARBETAREUNDER-
STÖDSKASSOR.

*COMPTE RENDU DE L'ÉTAT DES CAISSES DE
PENSIONS ET POUR MALADIE QUI NE SONT PAS
DES CAISSES DE SECOURS OUVRIÈRES*

1931.

XXII.

VAKUUTUS OLOT. FÖRSÄKRINGSVÄSENDET.

C.

9.

KERTOMUS ELÄKE- JA SAIRAUSKASSOISTA, JOTKA
EIVÄT KUULU TYÖNTEKIJÄIN APUKASSOIHIN.

BERÄTTELSE ANGÅENDE PENSIONS- OCH SJUK-
KASSOR, VILKA ICKE ÄRO ARBETAREUNDER-
STÖDSKASSOR.

*COMPTE RENDU DE L'ÉTAT DES CAISSES DE
PENSIONS ET POUR MALADIE QUI NE SONT PAS
DES CAISSES DE SECOURS OUVRIÈRES*

1931.

Kertomus.

Tässä kertomuksessa on laitokset ryhmitetty kuten edellisissä kahteen pääluokkaan siten, että toiseen on otettu varsinaiset eläkekassat, joko ne myöntävät eläkettä osakkailleen, heidän omaisilleen taikka sekä osakkaille että heidän omaisilleen. Toiseen ryhmään on otettu sairaus- ja hautaus-apukassat, joista muutamat myöntävät kumpaista-kin laatua olevia avustuksia, muutamat vain jompaakumpaa laatua olevia.

Ei ole kuitenkaan ollut tälläkään kertaa mahdollista saada tietoja kaikilta puheena olevilta kassoilta, vaikka näitä on niiltä vaadittu, mutta ovat nämä tiedonantovelvollisuutensa laiminlyöneet kassat yleensä pieniä, joten puuttuvat tiedot eivät sanottavasti vaikuta lopputulokseen.

Tähän kertomukseen sisältyvät eläke- ja muut kassat eroavat vuonna 1897 annetun apukassa-asetuksen edellyttämistä työntekijäin apukassoista pääasiallisesti sen kautta, että niiden jäsenet ovat joko kokonaisuudessaan tai ainakin suurimmaksi osaksi henkisen työn tekijöitä, kun taas jälkimmäisiin kassoihin kuuluu varsinaisesti vain ruumiillisen työn tekijöitä. Tähän on kuitenkin huomautettava että selvää rajaa kummankinlaatuisten kassojen välillä ei tällä perusteella aina voida vetää. Vielä on huomattava, että kassan jäsenten laadusta riippumatta edellä mainitun apukassa-asetuksen 1 §:n mukaan varsinaisiin työntekijäin apukassoihin ei voida lukea sellaisia jonkun laitoksen yhteyteen perustettuja kassoja, joihin asianomainen laitos jäsenten puolesta suorittaa kaikki tarvittavat maksut. Koska tällaisten kassojen toiminta kuitenkin muussa suhteessa on verrattava lähinnä apukassoihin, on tähän kertomukseen otettu eräitä sanotun laatuista kassoja, jotka ovat perustetut pankkien y. m. laitosten yhteyteen. Tähän kertomukseen on myöskin otettu eräitä sellaisia kassoja tai oikeammin sanoen rahastoja, jotka ovat perustetut hyväntekeväisyystarkoituksessa. Näissäkään eivät avustukseen oikeutetut jäsenet suorita

Berättelse.

I denna berättelse ha anstalterna grupperats såsom i de tidigare i två huvudgrupper sålunda, att den första gruppen avser pensionskassor, vilka bevilja pension antingen till delägare eller till deras familjemedlemmar eller ock till både delägare och familjemedlemmar. Den andra gruppen utgöres av sjuk- och begravningskassor. Av dessa bevilja en del understöd av vardera slaget, medan andra däremot bevilja sådana endast av det ena slaget.

Oaktat uppgifter infordrats, har det dock även denna gång icke varit möjligt att erhålla sådana av alla ifrågavarande kassor. Men de kassor, vilka försummat att insända uppgifter angående sin verksamhet, äro i allmänhet så små, att de utblivna uppgifterna icke nämnvärt inverka på slutsummorna.

De i denna berättelse upptagna pensions- och andra kassor skilja sig från de i förordningen av år 1897 förutsatta understöds-kassorna huvudsakligen därigenom, att medlemmarna i de förstnämnda kassorna antingen helt och hållet eller åtminstone till största delen äro intellektuella arbetare, då däremot till de sistnämnda kassorna höra egentligen endast kroppsarbetare. Härvid bör dock anmärkas att på denna grund icke alltid kan dragas en bestämd gräns mellan de båda kassorna. Vidare bör framhållas, att oberoende av medlemmarnas beskaffenhet, kan enligt 1 § i ovannämnda förordning till egentliga arbetar-understöds-kassor icke räknas sådana kassor, vilka bildats i samband med någon anstalt och där ifrågavarande anstalt bestrider alla å medlemmarna ankoumande utgifter. Då dessa kassors verksamhet i andra avseenden närmast kan jämföras med understöds-kassorna, har i denna berättelse upptagits några sådana kassor, vilka bildats vid banker m. m. anstalter. Dessutom ingå i denna berättelse uppgifter över några sådana kassor eller egentligen fonder, vilka grundats i välgörenhetssyfte. De understödsberättigade delägarna erläggja icke några försäkrings- eller pen-

mitään vakuutusmaksuja, vaan ylläpidetään niitä pääasiallisesti rahastojen korkotuloilla.

Eläkekassat on ryhmitetty neljään eri ryhmään. Ensimmäisen ryhmän muodostavat virka- ja palvelusmiesten eläkekassat, jotka kaikki ovat n. s. leski- ja orpokassoja, myöntäen avustusta vain osakkaiden omaisille. Kuitenkin myöntää yksi niistä myöskin itse osakkaille eläkkeitä. Toisen ryhmän muodostavat kunnallisten virkailijain eläkelaitokset. Muutamat kaupungit myöntävät virka- ja palvelushenkilöilleen ja heidän omaisilleen eläkettä vahvistetun suunnitelman mukaan, muodostamatta sitä varten erityistä kassaa. Kolmanteen ryhmään on otettu kauppa- ja liikealalla toimivien seurojen ja yhtymien yksityiset eläkekassat. Neljännen ryhmään muodostavat ne kassat, joiden osakkaat kuuluvat johonkin muuhun kansalaisryhmään.

Sairauskassat on myöskin ryhmitetty neljään ryhmään, ja on silloin ryhmituksen perusteena ollut sen avustuksen luonne, jonka nämä kassat myöntävät. Ryhmitystä kassan osakkaiden yhteiskunnallisen aseman mukaan, kuten eläkekassoihin nähden on tehty, ei ole tässä, kassojen pienen luvun takia, katsottu asianmukaiseksi.

Vuoden lopussa oli eläkekassojen juoksevien eläkkeiden summa tasaluvuin 35,516,800 mk, josta suurin osa eli 31,253,700 mk, tuli virkamiesten leski- ja orpokassojen varalle. Kaikkien eläkekassojen tulot olivat 75,721,700 mk, siitä eläkemaksuja 25,631,300 mk ja korkoja 27,807,200 mk. Muut tulot 22,283,200 mk, olivat etupäässä kassoille muodossa tai toisessa annettuja apurahoja. Menot olivat yhteensä 43,375,600 mk, josta käytettiin eläkkeisiin 35,153,700 mk ja satunnaisiin avustuksiin 274,700 mk, sekä hallintokustannuksiin 1,627,900 mk. Vastaisten eläkkeiden varalle saatoivat kassat lisätä pääomaansa 32,346,200 mk:lla. Tilivuoden päättyessä oli laitosten rahastojen summa 367,897,700 mk, josta kuului eläkerahastoihin 335,768,900 mk, ja vararahastoihin y. m. 32,128,800 mk. Nämä varat olivat pääasiassa sijoitetut seuraavalla tavalla:

Pankkitalletuksia ja kassaa	28,650,800 mk
Obligationeita ja osakkeita	37,263,900 „
Lainoja kiinnitystä vastaan	218,987,800 „
„ muuta realivakuutta vastaan	34,607,200 „
„ henkilökohtaista takausta vastaan	28,177,600 „
Yhteensä	347,687,300 mk

sionsavgifter, utan underhållas dessa kassor huvudsakligen med upplupna räntor å fonderna.

Pensionskassorna äro fördelade i fyra skilda grupper. Den första gruppen utgöres av tjänstemäns och betjäntes pensionskassor, vilka alla äro sakkallade änke- och pupillkassor. Dessa bevilja pension endast åt delägarens familjemedlemmar. Dock bevilja en av dem även pension åt delägarena själva. Den andra gruppen utgöres av de kommunala tjänstemännens pensionskassor. En del städer bevilja sina tjänstemän och betjante samt dessas familjer pensioner enligt fastställt plan, utan att för ändamålet bilda särskild kassa. Till den tredje gruppen räknas de privata pensionskassor, vilka bildats för föreningar och sammanslutningar inom handels- och affärsvärlden. Den fjärde gruppen utgöres av de kassor, vilkas delägare höra till någon annan grupp av medborgare.

Sjukassorna äro även uppdelade i fyra grupper. Härvid har grupperingen skett med hänsikt till arten av de bidrag dessa kassor bevilja. Någon gruppering på grund av delägarnas samhällsställning, såsom beträffande pensionskassorna är fallet, har härvid icke ansetts vara ändamålsenlig, enär antalet kassor är så obetydligt.

Vid utgången av året utgjorde de löpande pensionerna sammanlagt i jämna hundratal 35,516,800 mk, varav största delen eller 31,253,700 mk utgår ur tjänstemännens änke- och pupillkassor. Inkomsterna vid alla pensionskassor utgjorde 75,721,700 mk, varav pensionsavgifter 25,631,300 mk och räntor 27,807,200 mk. De övriga inkomsterna 22,283,200 mk, utgjordes i huvudsak av under en eller annan form kassorna beviljade understöd. Utgifterna voro sammanlagt 43,375,600 mk, varav till pensioner användes 35,153,700 och till förfärliga bidrag 274,700 mk och till förvaltningskostnader 1,627,900 mk. För att säkerställa framdeles utgående pensioner, kunde kassorna öka sina kapital med 32,346,200 mk. Vid utgången av redovisningsåret var deras sammanlagda kapital 367,897,700 mk, därav livräntefonder 335,768,900 mk, reservfonder samt övriga fonder 32,128,800 mk. Dessa medel voro huvudsakligen placerade på följande sätt:

Depositioner i bank och kassa	28,650,800 mk
Obligationer och aktier	37,263,900 „
Lån: mot inteckning	218,987,800 „
„ mot annan realsäkerhet	34,607,200 „
„ personlig borgensförbindelse	28,177,600 „
Summa	347,687,300 mk

Sairaus- ja hautausapukassojen tulot olivat yhteensä tasaluvuin 2,237,600 mk, siitä osakkaiden maksuja 1,532,900 mk, konkoja 603,700 mk ja muita tuloja 101,000 mk. Menot olivat yhteensä 927,100 mk, joista käytettiin sairausrahoihin ja sairaalahoitoon 17,500 mk, hautausapuihin 591,900 mk ja muihin avustuksiin 106,800 mk. Hallintokustannukset olivat 119,100 mk, mikä on noin 5.3 % kaikista tuloista. Pääomien lisäämiseen jäi yhteensä 1,310,500 mk. Puheenaolevat kassat eivät ole kustantaneet osakkailleen vapaata lääkinhoitoa eivätkä lääkkeitä.

Tilivuoden päättyessä oli kassojen pääomien summa 8,954,200 mk. Sijoitukset olivat:

Pankkitalletuksia ja kassa	1,994,800 mk
Obligatioita ja osakkeita	351,000 „
Myönnettyjä lainoja	6,524,600 „
Muita sijoituksia	83,800 „
Yhteensä	8,954,200 mk

Sairaus-, hautaus- y. m. s. avustusta myöntävien kassojen osakasten luku oli yhteensä 16,474, mistä määrästä yksinomaan hautausavustusta myöntävien kassojen osakkaita oli 12,691.

Korvattujen sairaustapausten luku oli 61 ja korvausta maksettiin 1,489 sairauspäivältä. Hautausapua maksettiin 221 kuolemantapausten johdosta. Sataa osakasta kohden sattui 3.4 sairaustapausta ja kutakin osakasta kohti tuli keskimäärin 0.83 korvattua sairauspäivää.

Helsingissä, Sosialiministeriön vakuutusasiainosastossa 1 päivänä helmikuuta 1933.

Sjuk- och begravningshjälpkassornas inkomster utgjorde sammanlagt i jämna hundratal 2,237,600 mk, varav premier 1,532,900 mk, räntor 603,700 mk och övriga inkomster 101,000 mk. Utgifterna uppgingo sammanlagt till 927,100 mk, varav som sjukbidrag och vård å sjukhus utbetalades 17,500 mk, i begravningshjälp 591,900 mk och såsom övriga bidrag 106,800 mk. Förvaltningskostnaderna voro 119,100 mk, vilket utgör i det närmaste 5.3 % av alla inkomster. Kapitalökningarna utgjorde sammanlagt 1,310,500 mk. Ifrågavarande kassor ha icke bekostat fri läkarevård eller fria läkemedel åt sina delägare.

Kassornas samlade kapital var vid utgången av redovisningsåret 8,954,200 mk. Placeringarna utgjordes av

Depositioner i bank och kassa	1,994,800 mk
Obligationer och aktier	351,000 „
Beviljade lån	6,524,600 „
Övriga placeringar	83,800 „
Summa	8,954,200 mk

Antalet delägare i ifrågavarande kassor var tillsammans 16,474. Av dessa voro 12,691 delägare i de kassor, som bevilja endast begravningshjälp.

Antalet sjukdomsfall, för vilka ersättning utgick, var 61 och utbetalades denna ersättning för 1,489 sjukdagar. Begravningshjälp utbetalades i anledning av 221 dödsfall. På etthundra delägare kom 3.4 sjukdomsfall och på varje delägare kom i medeltal 0.83 sjukdagar med utbetald ersättning.

Helsingfors, å Socialministeriets avdelning för försäkringsärenden den 1 februari 1933.

Onni Hallsten.

Martti Wichmann.



I. ELÄKEKASSAT.
PENSIONSKASSOR.

CAISSES DE PENSIONS.

I. Osakkaiden luku ja vuoden päätyessä juoksevat eläkkeet v. 1931.
Antal delägare samt de löpande pensionerna vid årets utgång år 1931.

1 Nimi — Namn	2 Perustamisvuosi — Året da kassan grundades	3 Kotipaikka — Hemort	4 Osakkaiden luku vuoden päätyessä Antal delägare vid årets utgång			7 Vuoden päätyessä juoksevat eläkkeet Löpande pensioner vid årets utgång						
			4 Miehiä — Män	5 Naisia — Kvinnor	6 Yhteensä — Summa	7 Eläkkeen saajain luku Antal pensions- tagare			8 Eläkkelden vuotuis määrä yhteensä — Summan av pensionernas årsbelopp			
						Osak- kassat Delägare	Leskiä Änkor	Tapsia Barn	Osak- kassat Del- ägare	Leskiä ja lapsia Änkor och barn	Yhteensä Summa	
												9 Kuolinpesä
I. Virkamiesten laitokset. Anstalter för tjänstemän.												
Sotaväen ja eräiden kulkulaitosvirastojen leski- ja orpokassa	1819	Helsinki	4,860	28	4,888	—	1,543	sub 8	—	6,234,959	6,234,959	
Helsingin yliopiston eläkekassa	1820	Helsinki	292	14	306	—	63	24	—	557,896	557,896	
Siviilivirkakunnan leski- ja orpokassa	1826	Helsinki	4,977	508	5,485	—	2,037	sub 8	—	11,316,387	11,316,387	
Kirkollisvirkakunnan leski- ja orpokassa	1840	Turku	1,623	2	1,625	—	1,041	sub 8	—	2,062,686	2,062,686	
Kouluvirkakunnan eläkekassa	1879	Turku	795	343	1,138	—	219	342	—	1,869,067	1,869,067	
Kansakoulun opettajien leski- ja orpokassa ..	1880	Helsinki	3,671	—	3,671	—	525	354	—	1,893,161	1,893,161	
Valtionrautateiden eläkelaitos	1881	Helsinki	11,627	426	12,053	1,137	2,173	sub 8	3,312,054	4,007,475	7,319,529	
			27,845	1,321	29,166	1,137	7,601	720	3,312,054	27,941,631	31,253,685	
II. Kunnallisten virkailijain laitokset. Anstalter för kommunala tjänstemän.												
Kuopion kaupungin eläkelaitos	1855	Kuopio	96	38	134	24	26	12	16 240	40 650	56 890	
Turun poliisilaitoksen konstaapelien leskien ja lasten avustusrahaso	1901	Turku	—	—	—	—	32	26	—	8 173	8 173	
Turun kaupungin maistraatin yksit. eläkekassa — Magistratens i Åbo enskilda pensionskassa ..	—	Turku	13	—	13	—	2	7	—	16 800	16 800	
Tampereen kaup. kunnallinen eläkekassa	1918	Tampere	—	—	—	—	57	sub 8	—	529,089	529,089	
Tampereen kaup. kunnantyöläisten eläkekassa ..	—	Tampere	—	—	—	—	24	sub 8	—	135 920	135 920	
			109	38	147	24	141	45	16 240	730 632	746 872	
III. Kauppa- ja liikealalla toimivien seurojen ja yhtymien laitokset. Anstalter, vilka avse föreningar och samman- slutningar vid affärsföretag.												
Turun laivuriseuran eläke- ja avustusrahaso — Skepparsocietetens i Åbo pensions- och understöds-kassa	1826	Turku	1	11	12	1	1	10	400	1,050	1,450	
Turun kauppiasseuran eläkelaitos — Handels- societetens i Åbo pensionsanstalt	1833	Turku	156	—	156	9	61	52	—	147 990	147 990	
Vaasan kauppiasseuran eläkekassa — Handels- societetens i Vasa understöds- och pensionskassa	1836	Vaasa	5	32	37	—	32	sub 8	—	18 083	18 083	
Helsingin käsityöläisseuran apu- ja eläkekassa ..	1848	Helsinki	7	—	7	15	15	38	10 640	23 338	33 978	
Kristiinankaup. kauppiasseuran eläkekassa — Handels Societetens i Kristinestad pensionskassa	1851	Kristii- nankaup.	17	—	17	6	6	24	sub 11	29 275	29 275	
Rauman porvarien eläkelaitos	1857	Rauma	5	24	29	5	7	15	—	3,293	3,293	
Uudenkaupungin porvariston eläkekassa — Bor- gerskapets i Nystad pensionskassa	1859	Uusikaup- punki	37	—	37	—	47	sub 8	—	19,110	19,110	
Helsingin kaupungin kauppiasseuran eläke- ja avustuslaitos — Handels Societetens i Helsing- fors stad pensions- och understödsinrättning ..	1864	Helsinki	22	7	29	—	19	1	—	25,785	25,785	
Pietarsaaren laivanpäällikköjen eläkeyhdistys — Skepparenas i Jakobstad pensionsförening ..	1865	Pietar- saari	3	7	10	1	6	1	480	3,360	3,840	
Onlun Merenkulkijain eläkelaitos	1866	Oulu	1	8	9	6	2	8	—	4,100	4,100	
Kauppiaiden- ja laivanpäällikköjen eläkekassa Loviisassa — Handlande- och skeppareborger- skapet pensionskassa i Lovisa	1868	Loviisa	1	4	5	—	1	4	—	6,400	6,400	
Joensuun porvariston pensionikassa	1870	Joensuu	17	sub 8	17	4	6	—	1,500	3,600	5,100	

1 Nimi — Namn	2 Perustamislvuosi — Året da kassan grundades	3 Kodipaikka — Hemort	4 5 6 Osakkaiden luku vuoden päätyessä Antal delägare vid årets utgång			7 8 9 10 11 12 Vuoden päätyessä juoksevat eläkkeet Löpande pensioner vid årets utgång						
			4 Miehiä — Man	5 Naisia — Kvinnor	6 Yhteensä — Summa	7 Eläkkeen saajain luku Antal pensions- tagare			8 9 10 11 Eläkkelden vioutismäärä yhteensä — Summan av pensionernas årsbelopp			
						7 Osakk. Delägare	8 Leskiä Ankor	9 Lapsia Barn	10 Osak- kanta Del- ägare	11 Leskiä ja lapsia Ankor och barn	12 Yhteensä Summa	
												12 Suomen markkaa
Oulun kauppiaiden eläke- ja apurahalaitos — Handlandenäs i Uleåborg pensions- o. under- stödsförening	?	Oulu	19	—	19	—	18	20	—	24,100	24,100	
Tampereen kaup. kauppiaskunnan eläke- ja apurahasto	1844	Tampere	87	23	110	37	—	—	69,625	sub 10	69,625	
Suomen kauppa-apulaisten eläkeyhdistys — Handelsbiträdenäs i Finland pensionsförening	1883	Turku	83	sub 4	83	69	63	sub 8	30,200	15,870	46,070	
Ilmarinen	1908	Helsinki	164	101	265	2	2	—	4,149	1,978	6,127	
Pietarsaaren kauppiasseuran apukassa — Han- dels societeten i Jakobstad understöds kassa ¹⁾	?	Pietar- saari	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Langin apukassa kauppiaiden leskiä varten — Lanska understödsfonden för handlandeänkor ¹⁾	?	Pietar- saari	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Langin apukassa — Lanska understödsfonden..	?	Pietar- saari	—	3	3	3	—	—	1,080	—	1,080	
Porvoon kauppiasseuran puhelinosakeyhtiön eläke- ja avustusrahas to — Handelsföreningens i Borgå telefonaktiebolags pensions- och under- stöds kassa	?	Borgå	8	21	29	2	—	—	4,800	—	4,800	
Osuuskauppojen Liikkeenhoitajien Liiton r.y. Eläkekassa	1929	Helsinki	83	—	83	—	—	—	—	—	—	
			716	241	957	160	286	173	122,874	327,332	450,206	
IV. Muiden määrättyjen kansalaisryhmien sekä yksityisliikkeiden henkilökuntien kassat.												
Kassar, som avse personer inom vissa grupper av befolkningen eller vid privata företag.												
Suomen Farmaseuttien eläkerahasto — Far- maceuternas pensionskassa i Finland	1864	Helsinki	564	252	816	48	186	32	54,217	188,508	242,725	
Hämeenlinnan kaup. yksit. apu- ja eläkerahasto	1862	H:linna	15	—	15	10	17	21	2,420	6,425	8,845	
Suomen lääkärin eläkekassa — Finska läkarens pensionskassa	1873	Helsinki	188	—	188	—	87	59	—	131,200	131,200	
S. G. Peterson'in avustusrahas to — S. G. Peter- sons understödsfond	1876	Pietar- saari	—	4	4	—	4	sub 8	—	360	360	
Suomen merimieseläkelaitos — Finska sjömannas- pensionsanstalten	1879	Turku	1,024	—	1,024	704	805	sub 8	1,287,127	sub 10	1,287,127	
Vanhoiden ja turvattomien naisten eläkelaitos Turussa — Pensionsinrättningen för älder- stigna fruntimmer i Åbo	1872	Turku	—	131	131	75	68	sub 8	15,000	13,600	28,600	
Pensions- och Understödsinrättningen för älder- stigna värnlösa fruntimmer i Björneborg	1881	Björne- borg	—	56	56	48	—	—	5,160	—	5,160	
Suomalaisen näyttämön eläkelaitos	1884	Helsinki	13	18	31	10	4	sub 8	48,100	12,000	60,100	
Vanhoiden työläisnaisten apukassa Porissa — Understöds kassa för älderstigna arebterskor i Björneborg	1888	Pori	—	24	24	25	—	—	2,450	—	2,450	
Suomen sairaanhoitajattarien eläkerahasto — Sjuksköterskornas i Finland pensionskassa	1893	Helsinki	—	142	142	54	—	—	17,355	—	17,355	
Yksit. koulujen eläkekassa — Privatskolornas pensionskassa	1893	Helsinki	788	sub 4	788	33	—	—	195,597	—	195,597	
Suomen metodistisaarnaajain leski- ja orpokassa	1894	Helsinki	19	—	19	1	1	1	24,600	10,164	34,764	
Suomen sanomalehtimiesten eläkerahasto — Tid- ningsmännen i Finland pensionskassa	1899	Helsinki	60	3	63	3	—	—	3,465	—	3,465	
Suomen rakennusmestariiliton eläkerahasto	1908	Helsinki	41	—	41	20	5	—	19,920	1,193	21,113	

1) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ha icke erhållits.

1 Nimi — Namn	2 Perustamisvuosi — Året då kassan grundades	3 Kotipaikka — Hemort	4 Osakkaiden luku vuoden päätyessä Antal delägare vid årets utgång			7 Vuoden päätyessä iroksevat eläkkeet Löpande pensioner vid årets utgång								
			4 Miehiä — Män	5 Naisia — Kvinnor	6 Yhteensä — Summa	8 Eläkkeen saajain luku Antal pensions-tagare			10 Eläkkeiden vuotuisuusmäärä yhteensä — Summan av pensionernas årsbelopp					
						Osakk. Delägare	Ankor	Lapsia Barn	Osak- kalka Del- ägare	11 Leikkiä ja lapsia Ånkor och barn		12 Yhteensä Summa		
										Suomen markkaa				
Loviisan—Vesijärven rautatien virka- ja palvelus- miesten sekä verstastyöm. säästö- ja eläkekassa	1910	Loviisa	81	1	82	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Suomen käsityönopettajien liiton eläkerahasto	1912	Helsinki	9	9	18	1	—	—	—	600	—	—	—	600
Suomen vapaakirkon saarnaajien eläkerahasto	1916	Helsinki	10	9	19	2	1	—	—	2,400	300	—	—	2,700
Suomen merimieslähetyseuran työntekijäin elä- ke- ja apurahasto	1908	Helsinki	15	4	19	—	1	3	—	—	4,800	—	—	4,800
Helsingin ruotsalaisen teatterin eläkekassa	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Svenska teaterns i H:fors pensionskassa	?	Helsinki	6	11	17	17	—	—	—	25,400	—	—	—	25,400
Suomalaisen Oopperan taiteilijain Eläkelaitos	1919	Helsinki	23	18	41	3	1	sub 8	—	12,000	30,000	—	—	42,000
Maatalousseurojen eläkelaitos	1925	Helsinki	207	68	275	1	1	1	—	2,000	2,700	—	—	4,700
Helsingin panttilainakonttorin henkilökunnan eläkerahasto	1916	Helsinki	11	2	13	2	2	—	—	—	9,747	—	—	9,747
Hankkijan henkilökunnan eläkelaitos	1920	Helsinki	78	32	110	2	5	10	—	30,000	47,400	—	—	77,400
Paraisten Kalkkivuori O. Y:n virkamiesten eläke- rahasto — Tjänstemännens vid Pargas Kalk- bergs A. B. pensionskassa	1926	Parainen	128	20	148	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Liittopankki O. Y:n henkilökunnan eläkelaitos	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Personalens vid A. B. Unionbanken pensions- anstalt	1928	Helsinki	143	187	330	31	—	—	—	467,518	—	—	—	467,518
W. Rosenlew & C:o Aktiebolags tjänstemäns pensionskassa — W. Rosenlew & C:o A/B virkaillijain eläkekassa	1928	Björne- borg	—	—	—	33	—	—	—	286,200	—	—	—	286,200
Nordiska Föreningsbankens änke- och pupillkassa — Pohjoismaiden Yhdyspankin leski- ja orpo- kassa	1930	H:fors	177	—	177	—	3	4	—	—	35,700	—	—	35,700
Oulun teollisuudenharjoittajain eläkelaitos	?	Oulu	68	14	82	—	19	5	—	—	9,450	—	—	9,450
G. F. Stockmannin eläkerahasto — G. F. Stock- manns pensionsfond	1905	Helsinki	—	—	—	—))	—	—	61,000	—	—	61,000
Osakeyhtiö Forssa Aktiebolagin Virkailijain Eläkekassan säätiö	1929	Forssa	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
			3,668	1,005	4,673	1,123	1,210	136	2,501,529	564,547	3,066,076			

1) Liikkeen palveluksessa olleita. — Fördetta anställda. — 2) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter saknas.



2. Tulot ja menot v. 1931. —

1	3	
	Tulot —	
Nimi — Namn	Osak- kaiden maksut Del- ägarenas avgifter	Korot Räntor
Suomen mark		
I. Virkamiesten laitokset. Anstalter för tjänstemän.		
1 Sotaväen ja eräiden kulkulaitosvirastojen leski- ja orpokassa	5,632,098	1,663,519
2 Helsingin yliopiston eläkekassa	324,302	894,980
3 Sivilivirkakunnan leski- ja orpokassa	5,282,732	5,330,258
4 Kirkollisvirkakunnan leski- ja orpokassa	1,372,565	3,026,680
5 Kouluvirkakunnan eläkekassa	950,175	1,367,167
6 Kansakoulun opettajien leski- ja orpokassa	1,805,741	2,446,218
7 Valtionrautateiden eläkelaitos	6,278,862	6,090,941
	21,646,475	20,819,763
II. Kunnallisten virkallijain laitokset. Anstalter för kommunala tjänstemän.		
1 Kuopion kaupungin eläkelaitos	4,680	313,667
2 Turun poliisilaitoksen konstaapelien leskien ja lasten avustusrahasato	—	10,932
3 Turun kaupungin maistraatin yksit. eläkekassa — Magistratens i Åbo ensiklda pensions- kassa	346	43,810
4 Tampereen kaupungin kunnallinen eläkekassa	—	15,441
5 Tampereen kaup. kunnantyyöläisten eläkekassa	—	5,695
	5,026	389,545
III. Kauppa- ja liikealalla toimivien seurojen ja yhtymien laitokset. Anstalter, vilka avse föreningar och sammanslutningar vid affärsföretag.		
1 Turun laivuriseuran eläke- ja avustusrahasato — Skepparesocietetens i Åbo pensions- och understöds-kassa	—	6,224
2 Turun kauppiasseuran eläkelaitos — Handels-societetens i Åbo pensionsanstalt	83,040	336,029
3 Vaasan kauppiasseuran eläkekassa — Handels-societetens i Vasa understöds- och pen- sionskassa	150	54,585
4 Helsingin käsityöläisseuran apu- ja eläkekassa	3,360	81,093
5 Kristiinankaupungin kauppiasseuran eläkekassa — Handels-societetens i Kristinestad pensionskassa	686	46,733
6 Rauman porvarien eläkelaitos	825	8,127
7 Uudenkaupungin porvariston eläkekassa — Borgerskapets i Nystad pensionskassa ..	3,160	37,719
8 Helsingin kaupungin kauppiasseuran eläke- ja avustuslaitos — Handels-societetens i H:fors stad pensions- och understödsinrättning	2,880	35,115
9 Pietarsaaren laivanpäällikköjen eläkeyhdistys — Skepparenas i Jakobstad pensions- förening	80	4,986
10 Oulun Merenkulkijain eläkelaitos	—	6,663
11 Kauppiaiden- ja laivanpäällikköjen eläkekassa Loviisassa — Handlande- och skeppare- borgerskapets pensionskassa i Lovisa	—	21,802
12 Joensuun porvariston pensionikassa	681	16,957
13 Oulun kauppiaiden eläke- ja apurahalaitos — Handlandenäs i Uleåborg pensions- och understödsförening	2,163	108,840
14 Tampereen kaupungin kauppiaskunnan eläke- ja apurahasto	14,050	80,699
15 Suomen kauppa-apulaisten eläkeyhdistys — Handelsbiträdenäs i Finland pensions- förening	—	31,408
16 Ilmarinen	669,340	464,014
17 Pietarsaaren kauppiasseuran apukassa — Handels-societetens i Jakobstad understöds- kassa ²⁾	—	—
18 Langin apukassa kauppiaiden leskiä varten — Langska understödsfonden för hand- landeänkor ²⁾	—	—

¹⁾ Valtioapu. — Statsunderstöd. — ²⁾ Tästä 3,937,912 mk. johtuu siitä, että kiinteistöjen arvoja on korotettu uppkomna ökningens i värdet av fastigheterna. — ³⁾ Tästä siirtyviä korkoja 1,760 mk. — Härav balanserande räntor toksens varoja. — Härav 550 000 mk av staden beviljade medel och 76,872 mk av stadens elektrisitetsverk beviljade

Inkomster och utgifter år 1931.

4			5			6			7			8			9			10			11			12			13			14		
Inkomster						Menot — Utgifter																										
Lahjat Gåvor	Muut tulot Övriga in- komster	Yhteensä Summa	Maksetut eläkkeet Ut- betalade pensioner	Satun- naiset avust. Til- fälliga under- stöd	Hallinto- kust. Förvalt- nings- kost- nader	Korot Räntor	Poistot ja tap- plot Avskriv- ningar o. för- luster	Muut me- not sekä rahasto- siirrot Övriga ut- gifter samt fondöver- föringar	Yhteensä Summa	Ylijäämä + tal- vajaus — Överskott + eller under- skott —																						
kaa — Finska mark						Suomen markkaa — Finska mark																										
850,000	100	8,145,717	6,234,959	25,925	146,959	—	262,818	53,254	6,723,915	+ 1,421,802	1																					
60,525	4,164,251	5,444,058	546,305	—	10,389	—	6,191	—	562,885	+ 4,881,173	2																					
1,895,337	4,959,022	17,467,349	11,316,387	73,497	289,366	79,348	211,762	37,167	12,007,527	+ 5,459,822	3																					
—	648,998	5,048,243	2,036,955	—	266,449	—	23,303	71,683	2,403,390	+ 2,644,853	4																					
—	1,122,406	3,439,748	1,869,067	—	139,042	—	83,500	—	2,091,609	+ 1,348,139	5																					
1,120,000	—	5,371,959	1,893,161	—	78,100	—	—	36,480	2,007,741	+ 3,364,218	6																					
2,404,485	13,918	14,788,206	7,319,529	—	316,609	—	1,159	87,233	7,724,530	+ 7,063,676	7																					
6,330,347	10,908,695	59,705,280	31,216,363	99,422	1,246,914	79,348	593,733	285,817	33,521,597	+ 26,183,683																						
—	6,000	324,347	56,890	3,100	10,563	—	106,600	—	177,153	+ 147,194	1																					
—	—	10,932	8,122	—	—	—	—	—	8,122	+ 2,810	2																					
—	8,329	52,485	16,800	500	2,480	4,800	—	42	24,622	+ 27,863	3																					
626,872	7,943	650,256	529,089	—	3,384	—	—	—	532,473	+ 117,783	4																					
110,000	7,734	123,429	135,920	—	3,874	—	—	—	139,794	+ 16,365	5																					
736,872	30,006	1,161,449	746,821	3,600	20,301	4,800	106,600	42	882,164	+ 279,285																						
—	—	6,224	1,450	3,140	1,500	—	—	205	6,295	— 71	1																					
—	2,752	421,821	147,989	—	20,269	—	—	—	168,258	+ 253,563	2																					
—	—	54,735	18,083	1,000	3,245	7,500	—	—	29,828	+ 24,907	3																					
—	—	84,453	21,023	13,651	9,172	—	2,420	—	46,266	+ 38,187	4																					
—	10,623	58,042	11,925	17,350	11,574	15,126	2,000	—	57,975	+ 67	5																					
—	—	8,952	3,293	—	1,603	—	—	—	4,896	+ 4,056	6																					
—	—	40,879	19,110	—	1,962	—	—	—	21,072	+ 19,807	7																					
19,400	—	57,395	25,785	26,534	2,521	—	—	—	54,840	+ 2,555	8																					
—	—	5,066	3,840	—	1,310	—	—	—	5,150	— 84	9																					
—	—	6,663	4,100	—	1,726	—	—	1,129	6,955	— 292	10																					
—	—	21,802	6,400	—	450	—	—	—	6,850	+ 14,952	11																					
—	—	17,638	5,100	—	611	—	—	—	5,711	+ 11,927	12																					
—	—	111,003	24,100	7,600	10,520	—	—	—	42,220	+ 68,783	13																					
—	85,890	180,639	66,025	3,600	4,805	27,349	500	50,779	153,058	+ 27,581	14																					
—	—	31,408	46,070	2,000	2,500	—	—	1,072	51,642	— 20,234	15																					
—	14,427	1,147,781	6,127	2,000	15,570	242,135	—	669,940	935,772	+ 212,009	16																					
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	17																					
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	18																					

nykyajan raha-arvoa vastaaviksi. — Av dessa avse 3,937,912 mk den med anledning av det nuvarande penningvärdet 1 760 mk. — 4) Tästä 550,000 mk. kaupungin talousarviossa myönnettyjä varoja, ja 76,872 mk. kaupungin sähköläi-medel. — 5) Kaupungin myöntämiä. — Av staden beviljade. — 6) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ha icke erhållits.

1 Nimi — Namn		2		3	
		Tulot —			
		Osak- kaiden maksut		Korot	
		Del- ägarens avgifter		Räntor	
		Suomen mark-			
19	Langin apukassa — Langska understödsfonden	—		1,378	
20	Porvoon kauppiasseuran puhelinosaakeyhtiön eläke- ja avustusrahoisto — Handels- föreningens i Borgå telefonaktiebolags pensions- och understöds-kassa	—		13,179	
21	Osuuskauppojen Liikkeenharjoittajien liiton r.y. Eläkekassa	108,164		50,976	
		888,579		1,406,527	
IV. Muiden määrättyjen kansalaisryhmien sekä yksityisliikkeiden henkilökuntien kassat.					
Kassor, som avse personer inom vissa grupper av befolkningen eller vid privata företag.					
1	Suomen Farmaseuttien eläkekassa — Farmaceuternas pensionskassa i Finland	182,555		305,951	
2	Hämeenlinnan kaup. yksit. apu- ja eläkerahasto	350		11,748	
3	Suomen lääkärin eläkekassa — Finska läkarens pensionskassa	93,146		204,099	
4	S. G. Peterson'in avustusrahoisto — S. G. Petersons understödsfond	—		413	
5	Suomen merimieseläkelaitos — Finska sjömannapensionsanstalten	84,145		972,716	
6	Vanhojen ja turvattomien naisten eläkelaitos Turussa — Pensionsinrättningen för älderstigna fruntimmer i Åbo	1,960		62,513	
7	Pensions och Understödsinrättningen för älderstigna värnlösa fruntimmer i Björneborg	8,572		—	
8	Suomalaisen näyttämön eläkelaitos	11,627		89,628	
9	Vanhojen työläisnaisten apukassa Porissa — Understöds-kassa för älderstigna arbe- terskor i Björneborg	—		2,738	
10	Suomen sairaanhoitajattarien eläkerahasto — Sjuksköterskornas i Finland pensionskassa	—		52,918	
11	Yksityiskoulujen eläkekassa — Privatskolornas pensionskassa	1,177,356		1,465,890	
12	Suomen metodistisaarnaajain leski- ja orpokassa	8,956		25,146	
13	Suomen sanomalehtimiesten eläkerahasto — Tidningsmännens i Finland pensionskassa	57,860		113,621	
14	Suomen rakennusmestari-liiton eläkerahasto	12,614		43,017	
15	Loviisan — Vesijärven rautatien virka- ja palvelusmiesten sekä verstatyömiesten säästö- ja eläkekassa	19,510		49,458	
16	Suomen käsityöopettajien liiton eläkerahasto	216		4,647	
17	Suomen vapaakirkon saarnaajien eläkerahasto	600		18,210	
18	Suomen merimieslähetykseuran työntekijäin eläke- ja apurahasto	37,278		—	
19	Helsingin ruotsalaisen teatterin eläkekassa — Svenska teaterns i H:fors pensionskassa	5,520		29,729	
20	Suomalaisen Oopperan taiteilijain eläkelaitos	47,107		67,693	
21	Maatalousseurojen eläkelaitos	751,505		300,020	
22	Helsingin panttilainakonttorin henkilökunnan eläkerahasto	34,357		83,860	
23	Hankkijan henkilökunnan eläkelaitos	371,716		333,022	
24	Paraisten Kalkkivuori O. Y:n virkamiesten eläkerahasto — Tjänstemännens vid Pargas Kalkbergs A. B. pensionskassa	51,970		178,155	
25	Liittopankki O. Y:n henkilökunnan eläkelaitos — Personalens vid Aktiebolaget Union- banken Pensionsanstalt	20,160		205,998	
26	W. Rosenlew & C:o A/B:s tjänstemanna pensionskassa — W. Rosenlew & C:o A/B virkailijain eläkekassa	—		263,569	
27	Nordiska Föreningsbankens änke- och pupillkassa — Pohjoismaiden Yhdyspankin leski- ja orpokassa	109,301		69,116	
28	Oulun Teollisuudenharjoittajain eläkelaitos	2,859		28,342	
29	G. F. Stockmannin eläkerahasto — G. F. Stockmanns pensionsfond	—		104,747	
30	Osaakeyhtiö Forssa Aktiebolagin Virkailijain Eläkekassan säätiö	—		104,374	
		3,091,240		5,191,338	

¹⁾ Valtioapu. — Statsbidrag. — ²⁾ Eronneiden osakkaiden saatavia. — Avgångna delägares tillgodohavanden.
pantuja maksueriä. — Sparinsatser. ³⁾ Eläkkeitä varten. — Överfört till pensioner. — ⁴⁾ Paraisten Kalkkivuori

Inkomster			Menot — Utgifter								
Lahjat Gävor	Muut tulot Övriga in- komster	Yhteensä Summa	Maksetut eläkkeet Ut- betalade pensioner	Satun- naiset avust. Till- fälliga under- stöd	Hallinto- kust. Förvalt- nings- kost- nader	Korot Räntor	Poistot ja tap- pot Ayskriv- ningar o. för- luster	Muut me- not sekä rahasto- siirrot Övriga ut- gifter samt fondöver- föringar	Yhteensä Summa	Ylijäämä + tai vajaus — Överskott + eller underskott —	
kaa — Finska mark			Suomen markkaa — Finska mark								
—	—	1,378	1,080	—	300	—	—	—	1,380	—	2 19
60,000	—	73,179	4,800	—	—	—	—	—	4,800	+	68,379 20
—	2,134	161,274	11,849	—	2,955	—	2,443	—	17,247	+	144,027 21
79,400	115,826	2,490,332	428,149	76,875	92,593	292,110	7,363	723,125	1,620,215	+	870,117
100,000	400	588,906	242,725	—	60,858	1,000	—	5,522	310,105	+	278,801 1
—	—	12,098	8,365	—	450	2,761	—	11	11,587	+	511 2
—	920	298,165	131,200	250	16,867	—	—	—	148,317	+	149,848 3
—	—	413	360	—	50	—	—	—	410	+	3 4
—	690,711	1,747,572	1,287,127	—	76,600	—	486	59,954	1,424,167	+	323,405 5
—	950	65,423	28,600	—	—	—	—	1,021	29,621	+	35,802 6
36,696	—	8,572	5,160	—	600	—	—	165	5,925	+	2,647 7
—	—	137,951	60,100	3,500	2,858	—	5,100	—	71,558	+	66,393 8
—	—	2,738	2,450	—	—	—	—	—	2,450	+	288 9
1,000	—	53,918	17,355	—	3,672	—	—	—	21,027	+	32,891 10
927,000	1,430,537	5,000,783	195,597	2,600	32,139	—	—	3,921,663	4,151,999	+	848,784 11
7,292	4,288	45,682	34,764	—	233	—	—	10,920	45,917	—	235 12
5,000	530	177,011	3,465	6,800	12,667	—	—	33,654	56,586	+	120,425 13
—	2,940	58,571	24,047	—	7,576	—	—	—	31,623	+	26,948 14
2,155	—	71,123	5,605	—	—	766	—	100	6,471	+	64,652 15
—	—	4,863	600	—	655	—	—	—	1,255	+	3,608 16
7,482	3,418	29,710	2,700	—	1,000	—	—	—	3,700	+	26,010 17
—	11,413	48,691	4,800	—	—	—	—	—	4,800	+	43,891 18
37,000	2,384	74,633	25,400	—	991	—	—	4,330	30,721	+	43,912 19
6,450	86,352	207,602	12,000	30,000	4,000	—	—	3,081	49,081	+	158,521 20
—	—	1,051,525	4,700	3,000	15,264	—	—	31,721	54,685	+	996,840 21
40,000	3,800	162,017	9,746	—	—	—	13,854	967	24,567	+	137,450 22
—	—	704,738	61,058	12,500	26,476	—	—	49,309	149,343	+	555,395 23
—	309,115	539,240	—	—	100	—	—	14,244	14,344	+	524,896 24
—	200,000	426,158	292,960	36,000	—	—	—	63,868	392,828	+	33,330 25
—	—	263,569	215,295	—	—	—	—	—	215,295	+	48,274 26
10,702	150,000	339,119	15,725	—	—	—	—	—	15,725	+	323,394 27
200	3,347	34,748	9,450	200	5,000	—	—	1,747	16,397	+	18,351 28
—	—	104,747	61,000	—	—	—	—	70	61,070	+	43,677 29
—	—	104,374	—	—	—	—	—	—	—	+	104,374 30
1,180,977	2,901,105	12,364,660	2,762,354	94,850	268,056	4,527	19,440	4,202,347	7,351,574	+	5,013,086

— ³⁾ Tästä voittoa-osuuksia osakkaille 2,934 mk. — Härav 2,934 mk vinstandelar till aktieägare. — ⁴⁾ Säästöön-
O. Y:n avustus. — Pargas Kalkbergs A. B. bidrag.

3. Tiliasema 1931 vuoden päättyessä. —

1 Nimi — Namn	Varat —			
	2 Käteistä rahaa Kontant	3 Pankeissa I bank	4 Obligatiot ja osakkeet Obligationer och aktier	Lainoja —
				Kinnotusta vastain Mot inteckning
Suomen				
I. Virkamiesten laitokset. Anstalter för tjänstemän.				
1 Sotaväen ja eräiden kulkulaitosvirastojen leski- ja orpokassa	11,497	1,055,000	3,694,789	13,475,000
2 Helsingin yliopiston eläkekassa	—	—	—	—
3 Siviilivirkakunnan leski- ja orpokassa	86,182	4,569,639	8,337,151	43,494,100
4 Kirkollisvirkakunnan leski- ja orpokassa	91,489	1,847,846	21,600	35,773,295
5 Kouluvirkakunnan eläkekassa	949	982,887	2,032,100	11,809,000
6 Kansakoulun opettajien leski- ja orpokassa	40,402	456,633	1,077,223	23,716,000
7 Valtionranta-eteiden eläkelaitos	134,013	859,881	6,861,943	48,096,023
	364,532	9,771,886	22,024,806	176,363,418
II. Kunnallisten virkallijain laitokset. Anstalter för kommunala tjänstemän.				
1 Kuopion kaupungin eläkelaitos	3,875	1,528,917	1,990,500	—
2 Turun poliisilaitoksen konstaapelin leskien ja lasten avustusrahasa	1,100	56,323	116,000	4,000
3 Turun kaupungin maistraatin yksit. eläkekassa — Magistratens i Åbo enskilda pensionskassa	155	40,704	31,352	211,000
4 Tampereen kaupungin kunnallinen eläkekassa	—	182,433	25,000	—
5 Tampereen kaup. kunnantyyöläisten eläkekassa	—	—	—	—
	5,130	1,808,377	2,162,852	215,000
III. Kauppa- ja Hikealalla toimivien seurojen ja yhtymien laitokset. Anstalter, vilka avse föreningar och sammanslutningar vid affärsföretag.				
1 Turun laivuriseuran eläke- ja avustusrahasa — Skepparesocietetens i Åbo pensions- och understöds-kassa	273	10,692	—	—
2 Turun kauppiasseuran eläkelaitos — Handels-societetens i Åbo pensionsanstalt	7,530	162,352	374,000	2,076,500
3 Vaasan kauppiasseuran eläkekassa — Handels-societetens i Vasa understöds- och pensionskassa	7,093	22,074	—	426,000
4 Helsingin käsityöläisseuran apu- ja eläkekassa	75	46,800	44,610	400,000
5 Kristiinankaupungin kauppiasseuran eläkekassa — Handels-societetens i Kristinestad pensionskassa	237	39,484	—	274,500
6 Rauman porvarien eläkelaitos	3,417	10,398	23,000	77,000
7 Uudenkaupungin porvariston eläkekassa — Borgerskapets i Nystad pen- sionskassa	4,568	50,350	—	207,900
8 Helsingin kaupungin kauppiasseuran eläke- ja avustuslaitos — Handels- societetens i H:fors stad pensions- och understödsinrättning	—	180,426	356,625	—
9 Pietarsaaren laivanpäällikköjen eläkeyhdistys — Skepparenas i Jakobstad pensionsförening	194	2,462	22,000	9,500
10 Oulun Merenkulkijain eläkelaitos	—	9,790	30,000	30,000
11 Kauppiaiden- ja laivanpäällikköjen eläkekassa Loviisassa — Handlande- och skeppare-borgerskapets pensionskassa i Lovisa	—	355,215	5,000	—
12 Joensuun porvariston pensionikassa	—	15,909	—	183,200
13 Oulun kauppiaiden eläke- ja apurahalaitos — Handlandenäs i Uleåborg pensions- och understödsförening	5,727	151,218	442,540	831,400
14 Tampereen kaupungin kauppiaskunnan eläke- ja apurahasto	28	581,190	726,855	254,000
15 Suomen kauppa-apulaisten eläkeyhdistys — Handelsbiträdenäs i Finland pensionsförening	2,408	53,091	115,000	252,000
16 Ilmarinen	7,883	548,360	3,201,847	4,904,000
17 Pietarsaaren kauppiasseuran apukassa — Handels-societetens i Jakobstad understöds-kassa ¹⁾	—	—	—	—

¹⁾ Saatavia tilintekijöiltä. — Fordringar hos redovisare. — ²⁾ Hoidetaan Yliopiston muun omaisuuden yhteydessä. — Förvaltasi ja eläkemaksurahasto 156,719 mk. — Härav grundfonden 266,023 mk och pensionsfonden 156,719 mk. — ⁵⁾ Kaupungin kassassa. — sionsfonden 62,768 mk. — ⁷⁾ Tästä historikkirahasto 10,000 mk. ja ylijäämä 68,776 mk. — Härav hitorikkfonden 10,000 mk, och

Bilans vid slutet av år 1931.

6				7		8		9		10		11		12		13		14		15		16		17				
Tillgångar												Velat — Skulder																
Lån																												
Arvopapper y. m. pantila Mok värdpapper och annan pant		Takaruta varslan Mot personlig borg		Utstående hos delägare		Osakkailla perimatta		Klinterstök ja kalustoa Pastigheter och inventarier		Munt varat Övriga tillgångar		Eläkerahasto Pensionsfond		Vararahasto Reservfond		Munt rahastot Övriga fondet		Suorittamatonat eläkkeet Oreglerade pen- sionet		Oletut lainat Upplagna lain		Munt velat Övriga skuldet		Yhteensä varat Summa tillgångar				
markkaa — Finska mark																												
1,563,500	839,200	270	213,704	1,238,785	22,091,460	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
7,819,922	1,325,500	1,852,456	2,000,000	1,072,265	69,252,552	sub II	sub II	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2,058,769	1,495,700	168,940	32	452,606	38,507,577	sub II	sub II	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
5,046,025	1,220,000	980,866	36,003	210	32,002,270	sub II	sub II	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
6,072,135	14,066,798	508,256	40,500	3,342,976	79,982,525	sub II	sub II	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
22,560,351	18,947,198	3,831,497	2,290,240	20,363,214	274,641,102	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	30,000	—	—	—	3,553,292	sub II	sub II	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
143,500	197,450	—	—	1,760	625,921	sub II	sub II	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	215,309	422,742	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	168,563	168,563	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
143,500	227,450	—	—	385,632	4,770,518	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	78,965	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2,020,250	579,500	—	200	1,125	977,915	3,089,919	1,058,623	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
95,000	96,500	—	—	—	461,049	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
426,500	10,000	665	—	14,662	435,000	477,217	16,226	13,619	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
219,723	—	—	—	10,622	544,566	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	4,000	—	—	14,655	84,000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
113,795	124,813	—	—	13,660	100,000	415,086	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	8,958	406,654	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	34,000	—	—	—	64,377	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	7,000	—	—	360	—	75,000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	360,215	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	97,188	100,921	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
10,000	68,000	—	102	—	565,800	464,411	7478,776	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
250,000	—	—	—	—	903,250	172,000	736,823	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	357,767	15,000	50,000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
sub 5	sub 5	—	—	118,053	139,668	394,630	2,670,877	739	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

samband med Universitetets övriga medel. —³) Balanserande räntor. — Siirtyviä korkoja. —⁴) Tästä pohjarahasta 266,023 mk. I stadens kassa. —⁵) Tästä pohjarahasta 105,795 mk. ja eläkemaksurahasto 62,768 mk. — Härav grundfonden 105,795 mk och pen-
överskottet 68,776 mk. —⁶) Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ha icke erhållits.

1	Varat —				
	Käteistä rahaa Kontant	Pankissa I bank	Obligatiot ja osakkeet Obligationer och aktier	Lainoja —	
				Kiinnitys- vastain Mot Inteckning	
Nimi — Namn	Suomen				
18	Langin apukassa kauppiaiden leskiä varten — Langska understödsfonden för handlandeänkor ¹⁾	—	—	—	—
19	Langin apukassa — Langska understödsfonden	92	884	4,000	9,000
20	Porvoon kauppiasseuran puhelinosakeyhtiön eläke- ja avustusrahasato — Handelsföreningens i Borgå telefonaktiebolags pensions- och understöds-kassa	—	240,836	—	—
21	Osuuskauppojen Liikkeenharjoittajien liiton r.y. Eläkekassa	25	300,773	—	415,000
	IV. Muiden määrättyjen kansalaisryhmien sekä yksityisliikkeiden henkilö- kuntien kassat.				
	Kassar, som avse personer inom vissa grupper av befolkningen eller vid privata företag.				
1	Suomen Farmaseuttien eläkekassa — Farmaceuternas pensionskassa i Finland	23,783	22,000	1,096,900	1,820,000
2	Hämeenlinnan kaup. yksit. apu- ja eläkerahasto	—	22,241	13,100	80,000
3	Suomen lääkärien eläkekassa — Finska läkarens pensionskassa	1,925	79,123	727,896	1,137,000
4	S. G. Peterson'in avustusrahasato — S. G. Petersons understödsfond	132	873	1,500	—
5	Suomen merimieseläkelaitos — Finska sjömannapensionsanstalten	384	710,000	1,723,537	4,776,800
6	Vanhoiden ja turvattomien naisten eläkelaitos Turussa — Pensionsinrättningen för älderstigna fruntimmer i Åbo	463	93,427	—	387,000
7	Pensions och Understödsinrättningen för älderstigna värnlösa fruntimmer i Björneborg	350	47,312	8,800	—
8	Suomalaisen näyttämön eläkelaitos	—	557,875	110,600	247,000
9	Vanhoiden työläisnaisten apukassa Porissa — Understöds-kassa för älderstigna arbeterskor i Björneborg	—	8,376	17,000	15,000
10	Suomen sairaanhoitajattarien eläkerahasto — Sjuksköterskornas i Finland pensionskassa	327	124,667	1,274	600,000
11	Yksityiskoulujen eläkekassa — Privatskolornas pensionskassa	—	573,787	2,048,747	13,410,000
12	Suomen metodistisaarnaajain leski- ja orpokassa	13,154	97,198	—	222,458
13	Suomen sanomalehtimiesten eläkerahasto — Tidningsmännens i Finland pensionskassa	7,612	42,900	293,240	740,000
14	Suomen rakennusmestari-liiton eläkerahasto	7,350	34,580	29,069	491,000
15	Loviisan—Vesijärven rautatien virka- ja palvelusmiesten sekä versta-työmiesten säästö- ja eläkekassa	—	432,472	—	135,375
16	Suomen käsityönopeuttajien liiton eläkerahasto	28	80,646	—	—
17	Suomen vapaakirkon saarnaajain eläkerahasto	—	—	—	—
18	Suomen merimieslähetysseuran työntekijäin eläke- ja apurahasto	—	665,191	—	—
19	Helsingin ruotsalaisen teatterin eläkekassa — Svenska teaterns i H:fors pensionskassa	—	14,418	264,031	70,000
20	Suomalaisen Oopperan taitelijain eläkelaitos	5,518	285,201	9,432	500,000
21	Maatalousseurojen eläkelaitos	64	1,034,901	—	2,707,500
22	Helsingin panttilainakonttorin henkilökunnan eläkerahasto	1	1,012,822	35,000	—
23	Hankkijan henkilökunnan eläkelaitos	—	—	980,000	3,362,008
24	Paraisten Kalkkivuori O. Y:n virkamiesten eläkerahasto — Tjänstemännens vid Pargas Kalkbergs A. B. pensionskassa	—	2,448,061	—	217,843
25	Liittopankki O. Y:n henkilökunnan eläkelaitos — Personalens vid Aktiebolaget Unionbanken Pensionsanstalt	—	3,432,137	—	—
26	W. Rosenlew & Co A/B:s tjänstemanna pensionskassa — W. Rosenlew & Co A/B virkailijain eläkekassa	—	—	—	—
27	Nordiska Föreningsbankens änke- och pupillkassa — Pohjoismaiden Yhdys-pankin leski- ja orpokassa	577,182	—	—	—
28	Oulun Teollisuudenharjoittajain eläkerahasto	15,411	72,783	10,000	187,500
29	G. F. Stockmannin eläkerahasto — G. F. Stockmanns pensionsfond	—	—	360,630	952,888
30	Osaakeyhtiö Forssa Aktiebolagin Virkailijain Eläkekassan säätiö	1,332,301	—	—	—
		1,985,985	11,892,991	7,730,756	32,059,372

¹⁾ Tietoja ei ole saatu. — Uppgifter ha icke erhållits.

6		7		8		9		10		11		12		13		14		15		16		17	
Tillgångar										Velat — Skulder												Yhteensä varat Summa tillgångar	
Lån				Osakkailla perinnillä Uteistående hos delägare		Kihinteistöt ja kalustoa Fastigheter och inventarier		Muut varat Övriga tillgångar		Eläkerahasto Pensionsfond		Vararahasto Reservfond		Muut rahastot Övriga fondit		Suorittamatonat eläkkeet Oreglerade pen- sioner		Oteut lainat Upplygnas lån		Muut velat Övriga skuldet			
Arvopaperita v. m. panttia Vastaan Möt värdepapper och annan pant		Takausta vastaan Möt personlig borgen																					
		4,000								17,976												17,976	
30,000								1		240,836 191,848		553,951										240,836 745,799	
3,187,268	973,813			665		571		182,095		6,027,074	5,758,135	5,155,935	49,847	280,618	5,590,134							22,861,743	
949,600	277,800									4 103 733												4,190,083	1
	48,000									162,172												163,341	2
565,000	153,200			41,119		936		330,429		2,706,200			330,428									3,036,628	3
	3,300									5,805												5,805	4
3,873,500	2,080,250					9,230		126,382		13,300,083												13,300,083	5
360,394	6,700			1 798				9 100		757,831	1,051	100,000										858,882	6
	65,000									121,462												121,462	7
162,098	199,028							26,091		1,302,687												1,302,687	8
										40,376												40,376	9
										664,348			61,920									726,268	10
1,058,000	1,763,000							459,723		1,609,152	2,883,282	14,820,323										19,313,257	11
46,343	32,500									411,653												411,653	12
323,500	67,000							5,454		214,690	412,557	852,459										1,479,706	13
						30				329,278	101,500	131,251										562,029	14
								90,000		434,572		223,275										657,847	15
						52				80,726												80,726	16
	323,110									258,010	29,730	35,370										323,110	17
										665,191												665,191	18
	32,300							7,040		355,865		31,624	300									387,789	19
	68,000							25,000		893,151												893,151	20
655,000	130,000			44,165						4,321,630	250,000											4,571,630	21
										1,047,823												1,047,823	22
722,650										4,489,658	575,000											5,064,658	23
										2,665,904												2,665,904	24
										3,012,965											419 172	3,432,137	25
	2 626 027									2,626,027												2,626,027	26
										577,182												577,182	27
	153,950							3,347		442,991												442,991	28
						228,088		5,100		1,396,706		150,000										1,546,706	29
										1,332,301												1,332,301	30
8,716,080	8,029,165			87,082		238,336		1,087,666		50,330,172	4,253,120	16,784,191	40,778							419,172	71,827,433		



II. SAIRAUS- JA HAUTAUSAPUKASSAT.
SJUK- OCH BEGRAVNINGSHJÄLPKASSOR.

*CAISSES DE SECOURS POUR MALADIE ET POUR FRAIS
FUNÉRAIRES.*

1. Yleisiä tietoja sekä kassan varat. —

1	2	3	4 5 6		
			Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Yhteensä Summa
Nimi Namn	Perustamisvuosi Året då kassan grundades	Kotipaikka Hemort	Osakkaiden luku vuo- den 1931 päätyessä Antal delägare vid Årets utgång		
Sairaus- ja hautausapukassoja:					
Sjuk- och begravningshjälpkassor:					
1 Kristiinan tehtailija- ja käsityöläisyhd. kassa	1870	Kristiina	10	—	10
2 Kaupunkienvälisen telefoni O/Y:n kassa — Interurbana telefon A/B:s kassa	1907	Helsinki	51	153	204
3 Suomen Sokeainliiton sairaus- ja hautausapukassa ..	1926	»	49	36	85
4 Suomen Muusikeriliiton sairaus- ja hautausapukassa .	1929	»	486	sub 4	486
			596	189	785
Sairaukassoja: — Sjukassor:					
1 Sairaanhoidattajaryhdistyksen sairauskassa — Sjuk- sköterskeföreningens sjukassa	1910	Helsinki	—	846	846
2 Suomen köyhäinliiton virkailijain yhd. sairauskassa ...	1921	»	10	82	92
3 Suomen Sairaanhoidattajaliiton sairausapurahasto	1928	»	—	70	70
			10	998	1,008
Hautausapukassoja: — Begravningshjälpkassor:					
1 Porvoon käsityöläisten hautausapukassa — Hantver- karens i Borgå begravningshjälpkassa	1784	Porvoo	49	54	103
2 Oscar Norrmén'in rahasto	1897	Helsinki	5,349	sub 4	5,349
3 Meriväen hautausapurengas — Begravningshjälpsringen för sjöfarande	1904	Turku	275	—	275
4 Suomen koulunopettajien hautausapukassa	1904	»	124	16	140
5 Postivirkamiesten hautausapurengas	1904	Helsinki	228	563	791
6 Laivanpäällystön hautausapurengas — Skeppsbe- fälsbegravningshjälpsringen	1906	»	67	—	67
7 Suomen lennätinlaitoksen virkamiesten hautausapu- rengas	1907	»	166	151	317
8 Kansakoulualalla työskentelevien hautausapurengas ..	1908	Jyväskylä	696	587	1,283
9 Suomen vankiloiden virka- ja palveluskunnan hautaus- apurengas	1908	Helsinki	404	321	725
10 Luotsi- ja majakkahenkilökunnan hautausapurengas — Begravningshjälpsringen för lots- och fyrrpersonalen.	1909	Turku	460	—	460
11 Suomen faktoriliiton hautausapurengas — Faktorsför- bundets i Finland begravningshjälpsring	1910	Helsinki	92	73	165
12 Oulun teollisuuden harjoittajain hautausapurahasto ..	1911	Oulu	146	167	313
13 Agronomien hautausapurengas	1911	Helsinki	222	4	226
14 Suomen hammaslääkärien hautausapukassa — Finska tandläkarens begravningshjälpkassa	1912	»	77	81	158
15 Maanmittarien hautausapukassa	1921	»	171	19	190
16 Rajavartioston upseerien ja sotilasvirkailijain hautaus- apurengas	1926	»	75	—	75
17 Suomen Rautateiden virkamiesten hautausapurengas.	1902	»	1,162	163	1,325
18 Oulun asuntokiinteistö yhd. hautausrahasto	1918	Oulu	168	190	358
19 Suomen Metsänhoitajaliiton hautausapurahasto	1930	Helsinki	250	—	250
20 Valtioneuvoston, Korkeimman oikeuden ja Korkeimman hallinto-oikeuden virkamiesten hautausapurengas ...	1925	»	117	4	121
			10,298	2,393	12,691
Apukassoja: — Understöds-kassor:					
1 Kiertelevien sairaanhoidattajattarien apurahasto	1881	Turku	—	1	1
2 Suomen laivanpäällystöliiton apurahasto — Finlands skeppsbe-fälsförbundets understödsfond	1904	»	510	—	510
3 Forsius-Wittingin rahasto sairaanhoidattajattaria varten — Forsius-Wittingska fonden för sjuksköterskor ...	1907	Porvoo	—	—	—
4 Naisvoimistelijain apurahasto	1916	Helsinki	—	88	88
5 Georg Strömbergin avustusrahassto	1926	»	990	143	1,133
6 Suojeluskuntien keskinäinen tapaturmarahasto	1931	»	258	—	258
			1,758	232	1,990

¹⁾ Sitäpaitsi kolme Sokeain yhdistystä ja kuusi kannattavaa jäsentä. — Dessutom tre föreningar för de Avgångshjelp. — ⁴⁾ Tapaturmia. — Ölycksfall.

Allmänna uppgifter ävensom kassans kapital.

7	8	9	10 11 12 13 14 15						
			Kassan pääoma ja sen sijoitus 1931 vuoden päätyessä						
			Kassans kapital samt dess placering vid utgången av år 1931						
Korvattujen sairauks- tapauksien luku Antal sjukdoms- fall, som betingats undersökt	Korvattujen sairauks- päivien luku Antal sjukdagar, för vilka undersökt bevillats	Myöntehtyjen hau- tuseupujen luku Antal dödsfall, som behögt beviljande av begravningshjälp	Rahaa	Pankissa	Obliga- tioita	Lainoja	Muut	Yhteensä	
			Kontant	I bank	Obliga- tioner	Lån	sijoitukset Övriga place- ringar		Summa
Suomen markkaa — Finska mark									
—	—	—	66	8,382	—	12,900	2,276	23,624	1
53	1,197	1	4	163,842	27,600	—	—	191,446	2
7	232	—	46	66,865	—	—	—	66,911	3
—	—	3	79	39,089	—	134,200	—	173,368	4
60	1,429	4	195	278,178	27,600	147,100	2,276	455,349	
—	—	—	—	128,407	1,914	—	—	130,321	1
—	—	—	60	63,324	—	—	—	63,384	2
1	60	—	160	57,591	—	—	—	57,751	3
1	60	—	220	249,322	1,914	—	—	251,456	
—	—	3	34,047	—	8,000	5,000	85	47,132	1
—	—	93	23,619	181,845	150,000	5,610,321	26,000	5,991,785	2
—	—	—	17	157,386	11,808	—	—	169,211	3
—	—	4	—	23,366	545	147,600	5,032	176,543	4
—	—	14	649	221,754	—	—	646	223,049	5
—	—	2	34	9,581	—	—	150	9,765	6
—	—	4	—	53,386	—	—	—	53,386	7
—	—	14	—	8,410	—	—	5,000	13,410	8
—	—	15	—	2,089	—	—	—	2,089	9
—	—	3	680	10,584	—	—	—	11,264	10
—	—	2	5,770	17,225	—	—	—	22,995	11
—	—	12	5,420	11,783	—	—	—	17,203	12
—	—	3	271	26,726	3,600	—	10	30,607	13
—	—	—	367	7,680	—	—	—	8,047	14
—	—	1	448	85,281	—	—	—	85,729	15
—	—	1	65	8,584	—	—	—	8,649	16
—	—	34	31,156	118,607	100,600	66,500	—	316,863	17
—	—	10	4,426	77,404	—	—	—	81,830	18
—	—	1	—	46,144	—	—	—	46,144	19
—	—	1	129	47,415	—	—	—	47,544	20
—	—	217	107,098	1,115,250	274,553	5,829,421	36,923	7,363,245	
—	—	—	394	673	38,000	1,000	—	40,067	1
—	—	—	—	67,986	8,970	35,000	—	111,956	2
—	—	—	11,633	—	—	—	—	11,633	3
—	—	—	73	16,607	—	—	—	16,680	4
—	—	12	197	16,589	—	512,059	850	529,695	5
49	—	—	325	130,084	—	—	43,757	174,166	6
49	—	12	12,622	231,939	46,970	548,059	44,607	884,197	

blinda samt sex understödande medlemmar. — 2) Luku vuodelta 1930. — Talet avser år 1930. — 3) Eroapua. —

2. Tulot ja menot v. 1931. —

1 Nimi Namn	2 Tulot — Inkomster					6 Yhteensä Summa
	3 Osakkeiden maksut Delagarernas avgifter	4 Korot Räntor	5 Lahjat Gåvor	6 Muut tulot Övriga inkomster	7 Yhteensä Summa	
Suomen markkaa —						
Sairaus- ja hautausapukassoja:						
Sjuk- och begravningshjälpkassor:						
1	Kristiinan tehtailija- ja käsityöläisyhd. kassa	—	820	—	—	820
2	Kaupunkien välisen telefoni O/Y:n kassa — Interurbana telefon A/B:s kassa	13,180	11,551	8,240	80	33,051
3	Suomen Sokeainliiton sairaus- ja hautausapukassa ...	3,905	3,741	—	5,000	12,646
4	Suomen Muusikeriliiton sairaus- ja hautausapukassa .	28,434	11,383	—	—	39,817
		45,519	27,495	8,240	5,080	86,334
Sairaukskassoja: — Sjukkasor:						
1	Sairaanhoitajataryhdistyksen sairauskassa — Sjuk- sköterskeföreningens sjukassa	30,840	3,877	—	—	34,717
2	Suomen köyhäinhuoltovirkaillijain yhd. sairauskassa ..	1,555	3,415	—	—	4,970
3	Suomen Sairaanhoitajatarliiton sairausapurahasto	3,910	3,127	—	—	7,037
		36,305	10,419	—	—	46,724
Hautausapukassoja: — Begravningshjälpkassor:						
1	Porvoon käsityöläisten hautausapukassa — Hantver- karenas i Borgå begravningshjälpkassa	43	2,859	—	418	3,320
2	Oscar Norrmén'in rahasto	556,763	451,190	—	—	1,007,953
3	Meriväen hautausapurengas — Begravningshjälpsringen för sjöfarande	9,190	8,937	16,260	1,510	35,897
4	Suomen koulunopettajain hautausapukassa	9,324	12,618	—	—	21,942
5	Postivirkamiesten hautausapurengas	81,136	13,234	6,500	—	100,870
6	Laivanpäälystön hautausapurengas — Skeppsbefäls- begravningshjälpsringen	2,064	519	—	—	2,583
7	Suomen lennätinlaitoksen virkamiesten hautausapu- rengas	15,470	2,753	4,500	—	22,723
8	Kansakoulualalla työskentelevien hautausapurengas ..	23,676	280	—	420	24,376
9	Suomen vankiloiden virka- ja palveluskunnan hautaus- apurengas	18,505	144	—	—	18,649
10	Luotsi- ja majakkahenkilökunnan hautausapurengas — Begravningshjälpsringen för lots- och fyrapersonalen.	5,145	370	—	—	5,515
11	Suomen faktoriliiton hautausapurengas — Faktorsför- bundets i Finland begravningshjälpsring	1,905	1,308	—	—	3,213
12	Oulun teollisuuden harjoittajain hautausapurahasto ..	25,888	919	—	230	27,037
13	Agronomien hautausapurengas	13,330	1,017	—	139	14,486
14	Suomen hammaslääkärien hautausapukassa — Finska tandläkarenas begravningshjälpkassa	1,280	469	—	3,385	5,134
15	Maanmittarien hautausapukassa	8,634	4,671	—	—	13,305
16	Rajavartioston upseerien ja sotilasvirkaillijain hautaus- apurengas	7,500	411	—	150	8,061
17	Suomen Rautateiden virkamiesten hautausapurengas .	228,835	17,577	—	—	246,412
18	Oulun asuntokiinteistö yhd. hautausrahasto	20,956	4,393	—	—	25,349
19	Suomen Metsänhoitajaliiton hautausapurahasto	25,407	2,421	—	—	27,828
20	Valtioneuvoston, Korkeimman oikeuden ja Korkeimman hallinto-oikeuden virkamiesten hautausapurengas ...	28,300	2,014	—	—	30,314
		1,083,351	528,104	27,260	6,252	1,644,967
Apukassoja: — Understödskasor:						
1	Kiertelevien sairaanhoitajattarien apurahasto	—	306	—	—	306
2	Suomen laivanpäälystöliiton apurahasto — Finlands skeppsbefälsförbundets understödsfond	—	6,582	—	2,765	9,347
3	Forsius-Wittingin rahasto sairaanhoitajattaria varten — Forsius-Wittingska fonden för sjuksköterskor ...	—	681	—	—	681
4	Naisvoimistelijain apurahasto	750	975	550	—	2,275
5	Georg Strömbergin avustusrahoasto	186,548	23,679	—	850	211,077
6	Suojeluskuntien keskinäinen tapaturmarahasto	180,461	5,389	50,000	—	235,850
		367,759	37,612	50,550	3,615	459,536

Inkomster och utgifter år 1931.

7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
Menot — Utgifter											
Särsrättshat sjukpenningar	Läkarkontor Läkarevärd	Läkemedel	Särsrättshat Vård & sjukhus	Häntauspau Begravnings- hjälp	Munt räkenskapt Övriga underskott	Häntauspau kustansskott Börvaktning- kostnader	Korot Räntor	Poistot ja tappiolt Avskrivningar och förluster	Yhteensä Summa	Yhteensä Summa	Yhteensä Summa + överskott + underskott —
Finska mark											
—	—	—	—	—	350	158	—	—	508	+	312
12,420	—	—	—	1,000	—	6,200	—	—	19,620	+	13,431
3,920	—	—	—	—	—	—	—	—	11	+	8,715
—	—	—	—	6,000	—	—	—	—	6,000	+	33,817
16,340	—	—	—	7,000	350	6,358	—	—	11	+	56,275
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	+	34,717
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	+	4,970
1,200	—	—	—	—	—	100	—	—	1,300	+	5,737
1,200	—	—	—	—	—	100	—	—	1,300	+	45,424
—	—	—	—	550	—	264	—	—	97	+	2,409
—	—	—	—	183,300	50,441	42,200	—	—	17,431	+	714,581
—	—	—	—	8,000	3,000	7,847	—	—	—	+	17,050
—	—	—	—	6,000	—	3,497	—	202	—	+	12,243
—	—	—	—	70,000	—	6,038	—	35	—	+	24,797
—	—	—	—	1,662	—	207	—	—	172	+	542
—	—	—	—	8,000	—	1,319	—	—	60	+	13,344
—	—	—	—	14,000	—	2,400	—	—	1,735	+	6,241
—	—	—	—	19,768	—	350	—	—	577	—	2,046
—	—	—	—	2,500	—	2,715	—	—	—	+	300
—	—	—	—	1,000	—	—	—	—	—	+	2,213
—	—	—	—	20,000	—	5,650	—	—	802	+	585
—	—	—	—	10,185	—	—	—	—	1,463	+	2,838
—	—	—	—	6,000	—	500	—	—	213	—	1,579
—	—	—	—	2,000	—	854	—	—	—	+	10,451
—	—	—	—	6,750	—	—	—	—	285	+	1,026
—	—	—	—	200,000	—	11,093	—	—	—	+	35,319
—	—	—	—	11,200	—	2,020	—	—	4,691	+	7,438
—	—	—	—	4,000	—	1,568	—	—	—	+	22,260
—	—	—	—	10,000	—	2,508	—	—	—	+	17,806
—	—	—	—	584,915	53,441	91,030	—	237	27,526	+	887,818
—	—	—	—	—	350	—	—	—	—	—	44
—	—	—	—	—	3,000	—	—	1,741	311	+	4,295
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	+	681
—	—	—	—	—	400	75	—	—	475	+	1,800
—	—	—	—	—	4,937	9,495	—	—	10,433	+	186,212
—	—	—	—	—	44,330	12,000	—	—	51,541	+	127,979
—	—	—	—	—	53,017	21,570	—	1,741	62,285	+	320,923